

УДК 81.1

Зубов Н.А.

студент 4 курса юридического факультета
Северного Института (филиала)
ВГУЮ (РПА МЮ РФ)
(г. Петрозаводск, Россия)

ОСОБЕННОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЮРИДИЧЕСКИХ ТЕРМИНОВ В СМИ

Аннотация: в данной статье рассмотрены основные особенности использования юридических терминов журналистами при написании статей

Ключевые слова: юридический термин, журналист, соотношение, профессиональная этика

Нельзя представить современное информационное поле без юридической хроники. Юриспруденция присутствует во всем – политика, экономика, общество. Каждый элемент нашей жизни неразрывно связан с юридическими терминами. Иногда люди даже не задумываются об использовании юридических терминов, настолько часто они встречаются в нашей речи.

Язык юриспруденции является профессиональным языком. Он отличается своей многоплановостью, связью с другими профессиональными сферами [2].

Журналисты в своих статьях должны не только верно использовать юридические термины, но и дать им собственную эмоциональную оценку, что

говорит о необходимости глубокого погружения в вопрос. Но как найти грань между эмоциями, юридическим определением и справедливостью.

В качестве примера можно рассмотреть ситуацию, когда гражданин не возвращает гражданке зайд, в связи с чем ей нечем платить за обучение своего ребенка. С юридической точки зрения данное деяние будет являться гражданским правонарушением. И встает вопрос о возможности использования журналистом в СМИ термина «злостный преступник» в отношении названного гражданина: с одной стороны журналист эмоционально выражает свои мысли по поводу данного события, с другой – данный граждан не будет являться преступником, т.к. преступником являются граждане, совершившие особо опасные правонарушения, охраняемые уголовным законом. Также нельзя забывать и третьей составляющей – справедливость. Правосудие в Российской Федерации осуществляется только судом, а значит признать ответственность и противоправность деяния гражданина может только суд.

Таким образом, мы можем выделить первую особенность использования юридических терминов в СМИ, которая заключается в необходимости сочетания эмоциональной и юридической составляющей наряду с вопросом справедливости.

Путем практики познаются многие истины. Так и в юридической сфере только с помощью конкретных примеров люди могут осознать суть действия конкретной правовой нормы. То есть использование юридических терминов в СМИ позволяет не только информировать, но и обучать общество, что является второй особенностью. Однако важно отметить, что СМИ не являются собственным выражением права, а лишь передают информацию о праве [1].

Работа журналиста в сфере юриспруденции также может быть связана с трудностями морального выбора и самостоятельного определения «кто прав, кто виноват». Углубляясь в данный пункт, мы можем представить ситуацию, когда у журналиста возникает необходимость написания статьи с прямым

указанием от работодателя осветить вопрос с определенной стороны [3]. Однако при подготовке статьи сотрудник понимает, что в данном юридическом споре виновата другая сторона и вопрос надо осветить по-другому. Так журналист сталкивается с проблемой морального конфликта, то есть с ситуацией, в которой субъект должен принять одно из двух взаимоисключающих моральных действия (мораль самого человека и профессиональная этика журналиста).

Отдельно хотелось бы отметить роль журналиста в четком раскрытии сути конкретного спора или юридического события. Если речь идет о юридическом споре, то статья журналиста будет активно влиять на общественное мнение, что непременно скажется на уверенности в победе одной из сторон. Но при подготовке статьи важно верно использовать все юридические термины, чтобы не ввести в заблуждение читателей, что также важно при раскрытии подробностей юридического события. При написании качественной статьи журналисту стоит обратиться за толкованием отдельных терминов или значений к профессиональному юристу, чтобы сохранить у читателей уровень доверия и уверенности в надежности информации.

Список литературы:

Власенко Н.А. Язык права: Монография. – Иркутск: Восточно-Сибирское книжное изд-во, АО, «Норма-плюс», 1997. – С.18.

Осташевский А.В. Концепты языка права и журналистики в системе журналистского текста. Автореф. дис. . доктора филол. наук. Краснодар, 2001. 31 с.

Правозащитники и журналисты: методы взаимодействия. М., 2000.

Zubov N.A.

Student 4th year of the Faculty of Law of the Northern Institute (branch)

RPA of the Ministry of Justice of the Russian Federation

(Petrozavodsk, Russia)

FEATURES OF THE USE OF LEGAL

TERMS IN THE MEDIA

Abstract: this article discusses the main features of the use of legal terms by journalists when writing articles

Keywords: legal term, journalist, ratio, professional ethics